

Aparamenta de alta tensión. Parte 101: Ensayos sintéticos. (Ratificada por la Asociación Española de Normalización en octubre de 2021.)

Aparatamiento de alta tensión. Parte 101: Ensayos sintéticos. (Ratificada por la Asociación Española de Normalización en octubre de 2021.)

*High-voltage switchgear and controlgear - Part 101: Synthetic testing (Endorsed by Asociación Española de Normalización in October of 2021.)*

*Appareillage à haute tension - Partie 101: Essais synthétiques (Entérinée par l'Asociación Española de Normalización en octubre 2021.)*

En cumplimiento del punto 11.2.5.4 de las Reglas Internas de CEN/CENELEC Parte 2, se ha otorgado el rango de documento normativo español UNE al documento normativo europeo EN IEC 62271-101:2021 (Fecha de disponibilidad 2021-09-17)

Este documento está disponible en los idiomas oficiales de CEN/CENELEC/ETSI.

Este anuncio causará efecto a partir del primer día del mes siguiente al de su publicación en la revista UNE.

La correspondiente versión oficial de este documento se encuentra disponible en la Asociación Española de Normalización (Génova 6 28004 MADRID, [www.une.org](http://www.une.org)).

Las observaciones a este documento han de dirigirse a:

## Asociación Española de Normalización

Génova, 6  
28004 MADRID-España  
Tel.: 915 294 900  
[info@une.org](mailto:info@une.org)  
[www.une.org](http://www.une.org)

© UNE 2021

Prohibida la reproducción sin el consentimiento de UNE.

Todos los derechos de propiedad intelectual de la presente norma son titularidad de UNE.

This is a preview. Click here to purchase the full publication.

**EUROPEAN STANDARD**  
**NORME EUROPÉENNE**  
**EUROPÄISCHE NORM**

**EN IEC 62271-101**

September 2021

ICS 29.130.10

Supersedes EN 62271-101:2013 and all of its  
amendments and corrigenda (if any)

English Version

**High-voltage switchgear and controlgear - Part 101: Synthetic  
testing  
(IEC 62271-101:2021)**

Appareillage à haute tension - Partie 101: Essais  
synthétiques  
(IEC 62271-101:2021)

Hochspannungs-Schaltgeräte und -Schaltanlagen - Teil  
101: Synthetische Prüfung  
(IEC 62271-101:2021)

This European Standard was approved by CENELEC on 2021-08-31. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization  
 Comité Européen de Normalisation Electrotechnique  
 Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

**CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels**

## European foreword

The text of document 17A/1312/FDIS, future edition 3 of IEC 62271-101, prepared by SC 17A “Switching devices” of IEC/TC 17 “High-voltage switchgear and controlgear” was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and approved by CENELEC as EN IEC 62271-101:2021.

The following dates are fixed:

- latest date by which the document has to be implemented at national (dop) 2022-05-31 level by publication of an identical national standard or by endorsement
- latest date by which the national standards conflicting with the (dow) 2024-08-31 document have to be withdrawn

This document supersedes EN 62271-101:2013 and all of its amendments and corrigenda (if any).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national committee. A complete listing of these bodies can be found on the CENELEC website.

## Endorsement notice

The text of the International Standard IEC 62271-101:2021 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

**Annex ZA**  
(normative)

**Normative references to international publications  
with their corresponding European publications**

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE 1 Where an International Publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

NOTE 2 Up-to-date information on the latest versions of the European Standards listed in this annex is available here: [www.cenelec.eu](http://www.cenelec.eu).

<u>Publication</u>	<u>Year</u>	<u>Title</u>	<u>EN/HD</u>	<u>Year</u>
IEC 62271-100	2021	High-voltage switchgear and controlgear -EN IEC 62271-100 Part 100: Alternating-current circuit-breakers	-EN IEC 62271-100	2021



# INTERNATIONAL STANDARD

# NORME INTERNATIONALE



**High-voltage switchgear and controlgear –  
Part 101: Synthetic testing**

**Appareillage à haute tension –  
Partie 101: Essais synthétiques**





## THIS PUBLICATION IS COPYRIGHT PROTECTED

Copyright © 2021 IEC, Geneva, Switzerland

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either IEC or IEC's member National Committee in the country of the requester. If you have any questions about IEC copyright or have an enquiry about obtaining additional rights to this publication, please contact the address below or your local IEC member National Committee for further information.

Droits de reproduction réservés. Sauf indication contraire, aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photocopie et les microfilms, sans l'accord écrit de l'IEC ou du Comité national de l'IEC du pays du demandeur. Si vous avez des questions sur le copyright de l'IEC ou si vous désirez obtenir des droits supplémentaires sur cette publication, utilisez les coordonnées ci-après ou contactez le Comité national de l'IEC de votre pays de résidence.

IEC Central Office  
3, rue de Varembé  
CH-1211 Geneva 20  
Switzerland

Tel.: +41 22 919 02 11  
[info@iec.ch](mailto:info@iec.ch)  
[www.iec.ch](http://www.iec.ch)

### About the IEC

The International Electrotechnical Commission (IEC) is the leading global organization that prepares and publishes International Standards for all electrical, electronic and related technologies.

### About IEC publications

The technical content of IEC publications is kept under constant review by the IEC. Please make sure that you have the latest edition, a corrigendum or an amendment might have been published.

**IEC publications search - [webstore.iec.ch/advsearchform](http://webstore.iec.ch/advsearchform)**  
The advanced search enables to find IEC publications by a variety of criteria (reference number, text, technical committee, ...). It also gives information on projects, replaced and withdrawn publications.

**IEC Just Published - [webstore.iec.ch/justpublished](http://webstore.iec.ch/justpublished)**  
Stay up to date on all new IEC publications. Just Published details all new publications released. Available online and once a month by email.

**IEC Customer Service Centre - [webstore.iec.ch/csc](http://webstore.iec.ch/csc)**  
If you wish to give us your feedback on this publication or need further assistance, please contact the Customer Service Centre: [sales@iec.ch](mailto:sales@iec.ch).

### IEC online collection - [oc.iec.ch](http://oc.iec.ch)

Discover our powerful search engine and read freely all the publications previews. With a subscription you will always have access to up to date content tailored to your needs.

### Electropedia - [www.electropedia.org](http://www.electropedia.org)

The world's leading online dictionary on electrotechnology, containing more than 22 000 terminological entries in English and French, with equivalent terms in 18 additional languages. Also known as the International Electrotechnical Vocabulary (IEV) online.

### A propos de l'IEC

La Commission Electrotechnique Internationale (IEC) est la première organisation mondiale qui élabore et publie des Normes internationales pour tout ce qui a trait à l'électricité, à l'électronique et aux technologies apparentées.

### A propos des publications IEC

Le contenu technique des publications IEC est constamment revu. Veuillez vous assurer que vous possédez l'édition la plus récente, un corrigendum ou amendement peut avoir été publié.

### Recherche de publications IEC - [webstore.iec.ch/advsearchform](http://webstore.iec.ch/advsearchform)

La recherche avancée permet de trouver des publications IEC en utilisant différents critères (numéro de référence, texte, comité d'études, ...). Elle donne aussi des informations sur les projets et les publications remplacées ou retirées.

### IEC Just Published - [webstore.iec.ch/justpublished](http://webstore.iec.ch/justpublished)

Restez informé sur les nouvelles publications IEC. Just Published détaille les nouvelles publications parues. Disponible en ligne et une fois par mois par email.

### Service Clients - [webstore.iec.ch/csc](http://webstore.iec.ch/csc)

Si vous désirez nous donner des commentaires sur cette publication ou si vous avez des questions contactez-nous: [sales@iec.ch](mailto:sales@iec.ch).

### IEC online collection - [oc.iec.ch](http://oc.iec.ch)

Découvrez notre puissant moteur de recherche et consultez gratuitement tous les aperçus des publications. Avec un abonnement, vous aurez toujours accès à un contenu à jour adapté à vos besoins.

### Electropedia - [www.electropedia.org](http://www.electropedia.org)

Le premier dictionnaire d'électrotechnologie en ligne au monde, avec plus de 22 000 articles terminologiques en anglais et en français, ainsi que les termes équivalents dans 16 langues additionnelles. Egalement appelé Vocabulaire Electrotechnique International (IEV) en ligne.



# INTERNATIONAL STANDARD

# NORME INTERNATIONALE



---

**High-voltage switchgear and controlgear –  
Part 101: Synthetic testing**

**Appareillage à haute tension –  
Partie 101: Essais synthétiques**

INTERNATIONAL  
ELECTROTECHNICAL  
COMMISSION

COMMISSION  
ELECTROTECHNIQUE  
INTERNATIONALE

---

ICS 29.130.10

ISBN 978-2-8322-1004-6

**Warning! Make sure that you obtained this publication from an authorized distributor.  
Attention! Veuillez vous assurer que vous avez obtenu cette publication via un distributeur agréé.**

## CONTENTS

FOREWORD.....	9
1 Scope.....	11
2 Normative references.....	11
3 Terms and definitions .....	11
4 Synthetic testing techniques and methods for short-circuit breaking tests.....	13
4.1 Basic principles and general requirements for synthetic breaking test methods.....	13
4.1.1 General .....	13
4.1.2 High-current interval.....	14
4.1.3 Interaction interval .....	15
4.1.4 High-voltage interval .....	15
4.2 Synthetic test circuits and related specific requirements for breaking tests .....	18
4.2.1 Current injection methods.....	18
4.2.2 Voltage injection method .....	19
4.2.3 Duplicate circuit method (transformer or Skeats circuit).....	20
4.2.4 Other synthetic test methods .....	20
4.3 Three-phase synthetic test methods .....	20
5 Synthetic testing techniques and methods for short-circuit making tests.....	24
5.1 Basic principles and general requirements for synthetic making test methods .....	24
5.1.1 General .....	24
5.1.2 High-voltage interval .....	27
5.1.3 Pre-arching interval.....	27
5.1.4 Latching interval and fully closed position .....	27
5.2 Synthetic test circuit and related specific requirements for making tests .....	27
5.2.1 General .....	27
5.2.2 Test circuit and test requirements.....	27
5.2.3 Alternative test method with reduced voltage .....	32
7 Type tests .....	33
7.102 General.....	33
7.104 Demonstration of arcing times .....	34
7.107 Terminal fault tests.....	45
7.109 Short-line fault tests .....	49
7.110 Out-of-phase making and breaking tests .....	50
7.111 Capacitive current tests.....	50
Annex A (normative) Correction of $di/dt$ and TRV for test duty T100a.....	53
A.1 General.....	53
A.2 Reduction in $di/dt$ .....	53
A.3 Corrected TRV for the first-pole-to-clear with required asymmetry .....	53
A.4 Correction of the $di/dt$ and TRV of the first-pole-to-clear for tests with intermediate asymmetry .....	60
A.5 Correction of the $di/dt$ and TRV of the second- or last-pole-to-clear with major extended loop with required asymmetry during three-phase tests.....	61
A.6 Correction of the $di/dt$ and TRV during tests with a subsequent minor loop .....	61
A.7 Calculation of the $di/dt$ and TRV of the first-pole-to-clear .....	61
A.7.1 General .....	61
A.7.2 Calculation of $di/dt$ .....	61

A.7.3	Calculation of TRV .....	62
A.7.4	Examples of calculation of $di/dt$ and TRV .....	64
Annex B (normative)	Tolerances on test quantities for type tests .....	66
Annex C (normative)	Information to be given and results to be recorded for synthetic tests .....	69
C.1	General.....	69
C.2	Auxiliary circuit-breaker.....	69
C.3	Test conditions.....	69
C.4	Quantities to be recorded .....	69
C.4.1	General .....	69
C.4.2	Voltages .....	69
C.4.3	Currents .....	69
Annex D (normative)	Test procedure using a three-phase current circuit and one voltage circuit .....	70
D.1	Test circuit.....	70
D.2	Test method.....	71
D.2.1	General .....	71
D.2.2	Test duty T100s(b).....	71
D.2.3	Test duty T100a.....	80
D.2.4	Combination of first-pole-to-clear factors 1,3 and 1,5 .....	89
Annex E (normative)	Splitting of test duties in test series taking into account the associated TRV for each pole-to-clear .....	92
E.1	General.....	92
E.2	Test-duties T10, T30, T60, T100s(b), OP1 and OP2(b).....	92
E.2.1	Test procedure for first-pole-to-clear factors 1,5 and 2,5 .....	92
E.2.2	Test procedure for first-pole-to-clear factors 1,3 and 2,0 .....	93
E.2.3	Test procedure for first-pole-to-clear factor 1,2 .....	94
E.3	Test duty T100a .....	95
E.3.1	General .....	95
E.3.2	Test procedure for first-pole-to-clear factor 1,5 .....	96
E.3.3	Test procedure for first-pole-to-clear factor 1,3 .....	97
E.3.4	Test procedure for first-pole-to-clear factor 1,2 .....	99
E.4	Combination of first-pole-to-clear factors .....	100
E.4.1	General .....	100
E.4.2	Combination of first-pole-to-clear factors 1,3 and 1,5 for test duties T10, T30, T60 and T100s(b).....	100
E.4.3	Combination of first-pole-to-clear factors 2,0 and 2,5 for test duties OP1 and OP2(b) .....	101
E.4.4	Combination of first-pole-to-clear factors 1,3 and 1,5 for test duty T100a.....	102
Annex F (informative)	Three-phase synthetic test circuits .....	114
F.1	General.....	114
F.2	Three-phase synthetic combined circuit .....	114
F.3	Three-phase synthetic circuit with injection in all phases .....	117
F.4	Three-phase synthetic circuit with injection in two phases .....	118
Annex G (informative)	Examples of test circuits for metal-enclosed and dead tank circuit-breakers.....	122
Annex H (informative)	Step-by-step method to prolong arcing .....	133
Annex I (informative)	Synthetic methods for capacitive current tests .....	135
I.1	General.....	135